

Bruksela, 12 grudnia 2018 r.
(OR. en)

15544/18

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2018/0091(NLE)

WTO 339
SERVICES 74
COASI 285

NOTA DO PUNKTU I/A

Od:	Sekretariat Generalny Rady
Do:	Komitet Stałych Przedstawicieli / Rada
Nr dok. Kom.:	7960/18 WTO 64 SERVICES 13 COASI 81 + ADD 1-11
Dotyczy:	Decyzja Rady w sprawie zawarcia między Unią Europejską a Japonią Umowy o partnerstwie gospodarczym – Przyjęcie

1. W dniu 18 kwietnia 2018 r. Komisja przedłożyła Radzie wniosek dotyczący decyzji Rady w sprawie podpisania¹, w imieniu Unii Europejskiej, Umowy o partnerstwie gospodarczym między Unią Europejską a Japonią, jak również wniosek dotyczący decyzji Rady w sprawie zawarcia tej umowy.²

¹ Dok. 7959/18 WTO 63 SERVICES 12 COASI 80 + ADD 1–11.

² Dok. 7960/18 WTO 64 SERVICES 13 COASI 81 + ADD 1–11.

2. W dniu 6 lipca 2018 r. Rada przyjęła decyzję w sprawie podpisania³ tej umowy. Równocześnie zgodnie z art. 218 ust. 6 lit. a) pkt (v) TFUE Rada, z myślą o przygotowaniach do przyszłego zawarcia tej umowy, postanowiła przekazać projekt decyzji Rady w sprawie zawarcia umowy – w wersji ostatecznie zredagowanej przez prawników lingwistów i zamieszczonej w dokumencie 7964/18 WTO 68 SERVICES 17 COASI 85, wraz z tekstem samej umowy⁴ – Parlamentowi Europejskiemu, w celu uzyskania jego zgody na ten akt.
3. Umowa z Japonią została podpisana w dniu 17 lipca 2018 r.
4. W dniu 6 lipca 2018 r. Komitet ds. Polityki Handlowej (zastępcy) zatwierdził projekt decyzji Rady w sprawie zawarcia umowy, z zastrzeżeniem wyniku głosowania dotyczącego zgody w Parlamencie Europejskim.
5. W dniu 12 grudnia 2018 r. Parlament Europejski wyraził zgodę na zawarcie umowy.
6. W związku z powyższym i z zastrzeżeniem potwierdzenia przez Komitet Stałych Przedstawicieli Rada jest proszona o:
 - przyjęcie – jako punktu A porządku obrad jednego z najbliższych posiedzeń – decyzji Rady w sprawie zawarcia umowy, w wersji ostatecznie zredagowanej przez prawników lingwistów i zamieszczonej w dokumencie 7964/18 WTO 68 SERVICES 17 COASI 85;
 - odnotowanie, że Parlament Europejski zostanie poinformowany zgodnie z art. 218 ust. 10 TFUE i że zostanie mu przekazana decyzja Rady w sprawie zawarcia umowy.

³ Dok. 7963/18 WTO 67 SERVICES 16 COASI 84 (opublikowany w Dz.U. L 174 z 10.7.2018, s. 1).

⁴ Dok. 7965/18 WTO 69 SERVICES 18 COASI 86.